



REPÚBLICA ARGENTINA
PROVINCIA DE CHUBUT
MUNICIPALIDAD DE EPUYÉN
HONORABLE CONCEJO DELIBERANTE
Tel/ Fax 02945-499096
e-mail. conceepuyen@gmail.com

ORDENANZA N° 1173/2017

- Presupuesto de Gastos y Cálculo de Recursos para el ejercicio fiscal 2018 -

VISTO:

*La Ley XVI N° 46 de Corporaciones Municipales.-
El Cálculo de Recursos y Presupuesto General de Gastos para el Ejercicio 2018 y;*

CONSIDERANDO:

Que es facultad del Honorable Concejo Deliberante sancionar el Presupuesto de Gastos y Cálculo de Recursos para el ejercicio fiscal 2018;

Por ello:

EL HONORABLE CONCEJO DELIBERANTE DE EPUYÉN
En uso de sus facultades constitucionales sanciona con fuerza de
ORDENANZA

Artículo 1º.- *Estimase en la Cantidad de \$ 41.928.958,06 (cuarenta y un millones novecientos veintiocho mil novecientos cincuenta y ocho con 06/00), el cálculo de Recursos para el Ejercicio 2018, de la Municipalidad de Epuyén - Provincia del Chubut, conforme el Anexo I, parte integrante de la Presente Ordenanza.-*

Artículo 2º.- *Fijase en la cantidad de \$ 41.928.958,06 (cuarenta y un millones novecientos veintiocho mil novecientos cincuenta y ocho con 06/00), el Presupuesto de Gastos de la Municipalidad de Epuyén, Provincia del Chubut, para el Ejercicio 2018, conforme Anexo II parte integrante de la presente Ordenanza.-*

Artículo 3º.- *Fijase la planta de personal municipal en cuarenta y ocho (48), la cual figura como Anexo III, que forma parte de la presente ordenanza, que podrá ser modificada por el ejecutivo municipal, sin alterar el número total de cargos.-*

Artículo 4º.- *El Departamento Ejecutivo podrá disponer de las modificaciones y reestructuraciones que considere necesarias, dentro del total de erogaciones y de recursos fijados en los artículos 1º y 2º, con las siguientes limitaciones:*

- 1. El crédito de las partidas principales, solo podrá modificarse con partidas parciales pertenecientes a la mismas.-*
- 2. Las partidas principales solo podrán modificarse con autorización del HCD.-*

Díz-2 Jc

Jorge Caprano
Presidente HCD
Municipalidad de Epuyén



REPÚBLICA ARGENTINA
PROVINCIA DE CHUBUT
MUNICIPALIDAD DE EPUYEN
HONORABLE CONCEJO DELIBERANTE
Tel/ Fax 02945-499096
e-mail. conceepuyen@gmail.com

3. *El total de cargos de planta de personal, solo podrá modificarse con autorización del HCD.-*

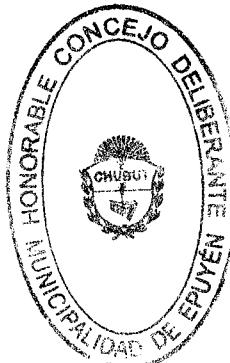
Artículo 5º.- Autorizar al Departamento Ejecutivo Municipal a realizar las compensaciones que considere necesarias para el normal funcionamiento de la Administración Municipal en las Partidas Principales, Parciales y Subparciales, de Recursos y Gastos del Ejercicio 2018, sin alterar la naturaleza de las mismas.

Artículo 6º.- El Departamento Ejecutivo Municipal podrá trasladar y distribuir de la manera que considere más conveniente los excedentes financieros al 31/12/2017; tanto corrientes como de capital, e incorporarlos como fuente de financiamiento del Presupuesto 2018, con previa autorización del HCD.

Artículo 7º.- Regístrese, comuníquese al Departamento Ejecutivo Municipal; al Tribunal de Cuentas de la Provincia y Cumplido Archívese.

DADA EN LA SALA DE SESIONES DEL HONORABLE CONCEJO DELIBERANTE DE LA LOCALIDAD DE EPUYEN, A LOS QUINCE DEL MES DE DICIEMBRE DEL DOS MIL DIECISIETE.-

D 202 J.C
see HCD

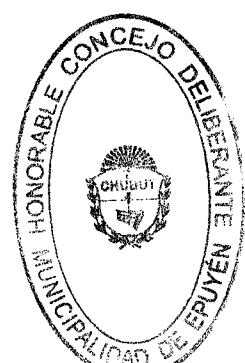


Jorge Caprano
Presidente HCD
Municipalidad de Epuyen



RECURSOS
MUNICIPALIDAD DE EPUYEN
PROVINCIA DEL CHUBUT

A	DE JURISDICCION MUNICIPAL-CORRIENTES		\$ 6.504.602,00
01	1. Impuestos		\$ 3.525.000,00
01	1.1. Impuesto Inmobiliario		\$ 1.488.000,00
02	1.2. Ingresos Brutos		\$ 250.000,00
03	1.3. Impuesto Automotor		\$ 975.000,00
04	1.4. Impuestos Atrasados (Ord. 396//743/07 Y Ds. Al 31/12/14)		\$ 812.000,00
02	2. Tasas		\$ 1.896.000,00
01	2.1. Tasa Por Hab. Insp. E Higiene de Com, Ind y Serv.		\$ 329.000,00
02	2.2. Tasa e Infracciones Recoleccion y Procesam de Residuos		\$ 1.086.000,00
03	2.3. Tasa Servicio de Mantenimiento de Red Cloacal		\$ 300.000,00
04	2.4. Tasas Diversas		\$ 56.000,00
05	2.5. Tasas Atrasadas (Ord. 396//743/07 y Ds. Al 31/12/2014)		\$ 125.000,00
03	3. Derechos		\$ 1.012.600,00
01	3.1. Registros y Aranceles		\$ 425.300,00
02	3.2. Derechos Construcion		\$ 27.200,00
03	3.3. Derecho de Ocupacion en Zona Industrial		\$ 40.000,00
04	3.4. Cobro Acceso Parque Municipal Pto. Bonito		\$ 404.000,00
05	3.5. Cobro Utilizacion Serv Gim Municipal		\$ 116.100,00
04	4. Otros		\$ 35.000,00
01	4.1. Infracciones de Transito		\$ 20.000,00
02	4.2. Otras Infracciones		\$ 15.000,00
05	5. Ingresos Extraordinarios		\$ 36.002,00
01	5.1. Otros Ingresos Devoluciones		\$ 1,00
02	5.2. Fondos de Terceros en Custodia		\$ 1,00
03	5.3. Recupero Creditos Turismo		\$ 36.000,00
B	DE JURISDICCION PROVINCIAL-CORRIENTES-		\$ 23.165.900,00
01	Coparticipacion		\$ 21.556.400,00
01	1.1. Coparticipacion de Imp. Federales		\$ 12.735.000,00
02	1.2. Regalias Petroleras		\$ 7.350.000,00
03	1.3. Regalias Gasiferas		\$ 704.000,00
04	1.4. Regalias Hidroelectricas		\$ 73.400,00
05	1.5. Coparticipacion Ingresos Brutos Directos		\$ 410.000,00
06	1.6. Bono Compensacion a Municipios		\$ 284.000,00
03	Secretaria de Desarrollo Social		\$ 634.000,00
01	Convenio Proteccion Niñez Adolescencia y Flia.		\$ 384.000,00
02	Plan Calor		\$ 250.000,00
04	Direccion de Serv. Publicos		\$ 714.000,00
01	4.1. Programa Reclamista		\$ 126.000,00
02	4.2. Personal Planta Cloacal		\$ 420.000,00
03	4.3. Aporte Red de Agua Potable		\$ 168.000,00
05	Secretaria de Trabajo		\$ 61.500,00
01	Talleres		\$ 61.500,00
06	Secretaria de Cultura		\$ 80.000,00
01	Subsidio Fiesta del Artesano		\$ 80.000,00
07	Chubut Deportes		\$ 120.000,00
01	7.1. Subsidios		\$ 120.000,00
C	DE JURISDICCION NACIONAL		\$ 168.000,00
01	Convenio Vialidad Nacional		\$ 168.000,00
	Total Presupuesto de Ingresos Corrientes		\$ 24.853.102,00
A	DE JURISDICCION MUNICIPAL-CAPITAL		\$ 652.800,00
01	Venta de Activo Fijo-Lotes		\$ 300.000,00
02	Recuperos Vivienda Obra Delegada		\$ 295.800,00
03	Recupero Red de Gas		\$ 37.000,00
04	Recupero Programa Nuevas Ideas		\$ 20.000,00
C	DE JURISDICCION PROVINCIAL-CAPITAL-		\$ 9.461.156,06
01	Por Administracion		\$ 8.258.156,06
01	Ampliacion y refaccion Comisaria		\$ 900.000,00
02	Programa Mejor Vivir VI		\$ 115.303,53
03	Refaccion 3 Viviendas Personal de Salud		\$ 1.100.000,00
04	Mejor Vivir I a V		\$ 270.472,53
05	2 Viviendas Personal de Policia		\$ 302.720,00
06	Const. Pavimento Intert. Heroes de Malvina AVP		\$ 607.500,00
07	Red de Gas Lago III-SS PUBLICOS		\$ 137.000,00
08	Red de Gas La Rinconada		\$ 454.860,00
09	Plaza de Los Niños Nacion		\$ 90.300,00
10	Desmalezam. y limpieza en Lineas de Media Tension		\$ 50.000,00
11	Construcion Oficina de Turismo y Ambiente		\$ 710.000,00
12	2da Etapa Pavimento Los Halcones		\$ 700.000,00
13	Construcion Parador de Omnibus		\$ 2.820.000,00
02	Fondo Federal Solidario		\$ 1.203.000,00
01	Ingreso año 2018		\$ 1.203.000,00
	Total Presupuesto de Ingresos de Capital		\$ 10.613.956,06
	INGRESOS FINANCIEROS		
A	DE JURISDICCION MUNICIPAL- FINANCIEROS		
01	Excedentes Financieros		\$ 1.976.500,00
01	De Capital de Ejercicios Anteriores		\$ 1.976.500,00
	Total Presupuesto de Ingresos Financieros		\$ 1.976.500,00
	TOTAL		\$ 41.928.958,06



D. 22 Jun 2018 see HCD

Jorge Caprano
Presidente HCD
Municipalidad de Epuyen

GASTOS
MUNICIPALIDAD DE EPUYEN
PROVINCIA DEL CHUBUT

01	Personal		\$ 19.827.250,99
01	Personal Planta Permanente	\$ 10.301.282,69	
	01 Personal Superior / Ejecutivo	\$ 2.494.101,27	
	02 Personal Administrativo / Operativo	\$ 7.807.181,42	
02	Personal Temporario	\$ -	
	01 Personal Operativo	\$ -	
03	Asignaciones Familiares	\$ 1.064.105,93	
06	Aportes Jubilatorios	\$ 4.394.278,89	
07	Aportes Obra Social	\$ 1.912.971,78	
09	Otros (Ate, La Caja, Embargos, etc)	\$ 2.154.611,70	
02	Bienes de Consumo	\$ 919.540,00	
01	Alimentos	\$ 1.000,00	
02	Combustibles y Lubricantes	\$ 323.700,00	
03	Roperia	\$ 580,00	
04	Repuestos	\$ 251.500,00	
05	Utiles de Oficina / Insumos de Computacion	\$ 168.760,00	
06	Otros (Bienes de Consumo)	\$ 174.000,00	
03	Servicios	\$ 6.633.908,79	
01	Servicios Publicos	\$ 527.200,00	
02	Pasajes	\$ 2.500,00	
03	Viaticos y Movilidad	\$ 125.000,00	
04	Publicidad y Propaganda	\$ 40.000,00	
05	Seguros y Comisiones	\$ 270.000,00	
07	Cortesia y Homenaje	\$ 511.208,79	
08	Otros Servicios	\$ 250.000,00	
09	Contratos	\$ 4.908.000,00	
06	Transferencias Corrientes	\$ 1.259.500,00	
01	Entes Comunales	\$ 834.000,00	
	01 Programa-Cultura y Educacion	\$ 24.000,00	
	02 Programa Deportes y Recreacion	\$ 250.000,00	
	03 Programa-Turismo y Medio Ambiente	\$ 176.000,00	
	04 Programa-Minoridad y Familia	\$ 384.000,00	
02	Entes Provinciales	\$ 212.500,00	
	02 Secretaria de Trabajo	\$ 61.500,00	
	03 Servicios Generales	\$ 126.000,00	
	04 Plan Calor	\$ 25.000,00	
03	Accion Social Directa	\$ 213.000,00	
	01 Indigentes	\$ 81.000,00	
	02 Instituciones-Bomberos	\$ 120.000,00	
	03 Instituciones-Biblioteca	\$ 12.000,00	
08	Fondos Especiales	\$ 56.002,00	
	01 Programa Nuevas Ideas (Prestamos)	\$ 20.000,00	
	02 Retenciones Impuestos de Sellos	\$ 1,00	
	03 Aplicacion Recupero caña colihue	\$ 36.000,00	
	04 Egresos Extraordinarios	\$ 1,00	
09	Credito Adicional P/ Financiar Erog. Ctes.	\$ 1,00	
01	A Compensar Otras Partidas	\$ 1,00	
15	Honorable Concejo Deliberante	\$ 1.250.294,00	
01	Dietas	\$ 591.500,00	
02	Secretario Administrativo	\$ 201.066,00	
03	Secretario Legislativo	\$ 234.000,00	
04	Gastos (Libreria - Servicios - Art. De Limpieza)	\$ 30.500,00	
05	Bienes	\$ 100.000,00	
06	Viaticos y Movilidad	\$ 25.623,00	
07	Transferencias	\$ 7.605,00	
08	Servicios no Personales (Software=	\$ 60.000,00	
	Total Presupuesto de Gastos Corrientes	\$ 23.946.496,78	
	GASTOS DE CAPITAL		
10	Bienes de Capital	\$ 15.000,00	
03	Equipamiento/ Moviliario	\$ 15.000,00	
11	Trabajos Publicos	\$ 11.603.705,89	
01	Por Administracion	\$ 10.349.705,89	
	01 Ampliacion y Refaccion Comisaria	\$ 1.200.000,00	
	02 Programa Mejor Vivir VI	\$ 124.303,53	
	03 Refaccion de 3 Viviendas Personal de Salud	\$ 1.100.000,00	
	04 Mejor Vivir I al V	\$ 192.000,00	
	05 2 Viviendas Personal Policia	\$ 493.850,00	
	06 Const. Pavimento Intert. Heroes de Malvina AVP	\$ 657.000,00	
	07 Red de Gas Lago III-SS PUBLICOS	\$ 205.424,43	
	08 Red de Gas La Rinconada	\$ 416.450,00	
	09 Plaza de los Niños-Nacion	\$ 205.150,00	
	10 1er Etapa Const. Ampl. Y Refacc. de Viviendas-Econom	\$ 254.527,93	
	11 Realizacion de Dos Portadas y Tres Miradores	\$ 102.000,00	
	12 Desmalezam. y limpieza en Lineas de Media Tension	\$ 29.000,00	
	13 Construccion Oficina de Turismo y Ambiente	\$ 710.000,00	
	14 2da Etapa Pavimento Los Halcones	\$ 1.300.000,00	
	15 Construccion Parador de Omnibus	\$ 3.360.000,00	
02	Fondo Federal Solidario	\$ 1.203.000,00	
	01 Aplicacion Fondo Federal Solidario	\$ 1.203.000,00	
03	Credito Adicional Para Financiar Erog. De Capital	\$ 56.000,00	
	01 Excedentes a Compensar otras partidas	\$ 56.000,00	
	Total Presupuesto de Gastos de Capital	\$ 11.623.705,89	
	GASTOS DE FINANCIAMIENTO		
13	Aporte de Capital - Amortizacion de Deuda		
01	Compra de Adoquines - AVN	\$ 354.000,00	
02	IPV Amortizacion de Deuda	\$ 4.755,39	
	Total Presupuesto de Gastos de Financiamiento	\$ 358.755,39	
	Total Presupuesto de Gastos	\$ 41.328.953,06	




 Jorge Caprano
 Presidente HCD
 Municipalidad de Epuyen

ANEXO III

PLANTA FUNCIONAL MUNICIPALIDAD DE EPUYEN

PLANTA EJECUTIVA

Nº	APELLIDO Y NOMBRE	CARGO
1	REATO, ANTONIO	INTENDENTE
2	CONGREGADO, JORGE JOSE	SEC DE OBRAS PUBLICAS
3	RIQUELME, PATRICIA	SEC DE TURISMO Y M AMBIENTE
4	FRANCO, HUGO	DIR DE DEPORTES
5	OLIVET, CARLA	DIR DE CULTURA
6	MELIQUEO, NOELIA	DIR DE INSPECTORIA
7	CALFUQUEO, PEDRO E.	SEC PRIVADO INTENDENTE
8	TARUMAN AGUIRRE LUCAS	DIR DE ACCION SOCIAL
9	VACA, LUIS ÁNGEL	COORD DE POL. EDUCATIVAS

PERSONAL DE PLANTA PERMANENTE

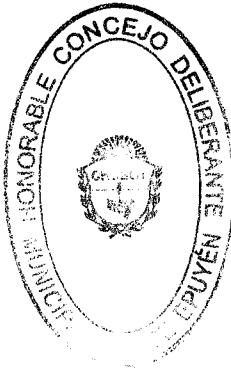
SECTOR ADMINISTRATIVO

Nº	APELLIDO Y NOMBRE	CARGO
10	SABARIA, MARIA	ADMINISTRATIVO - 14 III
11	ZÚÑIGA, YANINA	ADMINISTRATIVO - 14 III
12	QUILODRAN, MARIANELA	ADMINISTRATIVO - 14 III
13	MILLAÑANCO, VIVIANA	ADMINISTRATIVO - 14 III
14	BAHAMONDE, LILIANA	ADMINISTRATIVO - 14 III
15	MARIEZCURRENA, EMILIO	ADMINISTRATIVO - 14 II
16	ZUÑIGA, SANDRA	ADMINISTRATIVO - 11 III
17	CASTAÑO VERA, DANIELA	ADMINISTRATIVO - 10 II
18	HUBE GUSTAVO	ADMINISTRATIVO - 10 II
19	CARINAO, ANGELICA	ADMINISTRATIVO - 10 III
20	CARDAGAN, ELIANA	ADMINISTRATIVO - 6 III

SECTOR OPERATIVO

Nº	APELLIDO Y NOMBRE	CARGO
21	MILLAÑANCO, JOSÉ	TEC. CONSTRUCCIÓN - 14 II
22	CORRIAS, AMÉRICO	PERSONAL EJECUCIÓN - 13 II
23	SEPULVEDA, MIGUEL	TEC CHOFER - 13 III
24	GÓMEZ, RAÚL ANDRÉS	PERSONAL EJECUCIÓN - 12 II
25	SILVA, MANUEL	PERSONAL EJECUCIÓN - 12 III
26	VALLE, ALDO	TEC CHOFER - 12 II
27	HUBE, ALEJO	TEC CHOFER - 12 II
28	MELLADO, ALFIO	PERSONAL EJECUCIÓN - 12 II
29	QUILODRAN, SERGIO	PERSONAL EJECUCIÓN - 11 II
30	CARRILLO, OSCAR	PERSONAL EJECUCIÓN - 10 II
31	CACERES, FELIX DANIEL	PERSONAL EJECUCIÓN - 10 II
32	CAPRANO, STALY	PERSONAL EJECUCIÓN - 12 II
33	MELIPIL TIMOTEO	PERSONAL EJECUCIÓN - 6 II
34	GOMEZ SILVIA	PERSONAL EJECUCIÓN - 6 II
35	COLLIO, JUAN	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
36	DIAZ, RAUL	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
37	LIEMPE, HUGO	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
38	LIEMPE, NORBERTO	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
39	MARIEZCURRENA, CLAUDIA	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
40	NAHUELQUIR, JOSE	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
41	QUILODRAN, YAGO	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
42	QUINTANA, LUIS	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
43	CARINAO, ADRIANA	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
44	CONTRERAS, CELINA	PERSONAL EJECUCIÓN - 6 II
45	FERNANDEZ, MIRIAM	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
46	BAYER, JULIO	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
47	BRITO, ALBERTO	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II
48	CAYULEO, ARMANDO	PERSONAL EJECUCIÓN - 3 II


Dzn2 Jca
sec HCD




Jorge Caprano
Presidente HCD
Municipalidad de Epuén